



**ALSTOM TRANSPORT S.A.  
(Sucursal Ecuador)**

**ESTADOS FINANCIEROS**

**31 DE DICIEMBRE DEL 2017**

**INDICE**

Informe de los auditores independientes

Estado de situación financiera

Estado de resultados integrales

Estado de cambios en el patrimonio

Estado de flujos de efectivo

Notas explicativas a los estados financieros



## INFORME DE LOS AUDITORES INDEPENDIENTES

Al Representante Legal

Alstom Transport S.A. (Sucursal Ecuador)

Quito, 31 de mayo del 2018

### **Opinión**

Hemos auditado los estados financieros de Alstom Transport S.A. (Sucursal Ecuador) en adelante (la "Sucursal") que comprende el estado de situación financiera al 31 de diciembre del 2017 y los correspondientes estados de resultados integrales, de cambios en el patrimonio y de flujos de efectivo por el año terminado en esa fecha, así como las notas explicativas de los estados financieros que incluyen un resumen de las políticas contables significativas.

En nuestra opinión, los estados financieros adjuntos presentan razonablemente, en todos los aspectos materiales, la situación financiera de Alstom Transport S.A. (Sucursal Ecuador) al 31 de diciembre del 2017 y el desempeño de sus operaciones y sus flujos de efectivo por el año terminado en esa fecha, de conformidad con Normas Internacionales de Información Financiera (NIIF).

### **Fundamentos de la opinión**

Nuestra auditoría fue efectuada de acuerdo con Normas Internacionales de Auditoría. Nuestras responsabilidades de acuerdo con dichas normas se describen más adelante en la sección "*Responsabilidades del auditor en relación con la auditoría de los estados financieros*".

Consideramos que la evidencia de auditoría que hemos obtenido proporciona una base suficiente y apropiada para expresar nuestra opinión de auditoría.

### **Independencia**

Somos independientes de Alstom Transport S.A. (Sucursal Ecuador) de conformidad con el Código de Ética para Profesionales de la Contabilidad del Consejo de Normas Internacionales de Ética para Contadores, y hemos cumplido con nuestras responsabilidades éticas de acuerdo con estos requisitos.

### **Responsabilidad de la Administración de la Sucursal por los estados financieros**

La Administración de Alstom Transport S.A. (Sucursal Ecuador) es responsable de la preparación y presentación razonable de los estados financieros adjuntos de acuerdo con Normas Internacionales de Información Financiera (NIIF) y del control interno necesario para permitir la preparación de estados financieros que estén libres de distorsiones significativas, debido a fraude o error.



Alstom Transport S.A. (Sucursal Ecuador)  
Quito, 31 de mayo del 2018

En la preparación de los estados financieros, la Administración es responsable de evaluar la capacidad de la Sucursal de continuar como negocio en marcha, revelando, según corresponda, los asuntos relacionados con empresa en marcha y utilizando el principio contable de empresa en marcha, a menos que la Administración tenga la intención de liquidar la sociedad o de cesar sus operaciones, o bien no exista otra alternativa más realista para evitar el cierre de sus operaciones.

Los encargados de la Administración de la entidad son los responsables de la supervisión del proceso de elaboración de la información financiera de la Sucursal.

### ***Responsabilidad del Auditor en relación con la auditoría de los estados financieros***

Los objetivos de nuestra auditoría son obtener una seguridad razonable de si los estados financieros en su conjunto están libres de errores materiales, ya sea por fraude o error, y emitir un informe de auditoría que incluya nuestra opinión. Seguridad razonable es un alto grado de seguridad, pero no garantiza que una auditoría realizada de conformidad con Normas Internacionales de Auditoría siempre detecte un error material cuando existe. Los errores materiales pueden surgir de fraude o error y se consideran materiales si, individualmente o en su conjunto podrían razonablemente influir en las decisiones económicas que los usuarios toman basándose en los estados financieros.

Como parte de una auditoría de conformidad con las Normas Internacionales de Auditoría, aplicamos nuestro juicio profesional y mantenemos una actitud de escepticismo profesional durante toda la auditoría. También como parte de nuestra auditoría:

- Identificamos y evaluamos los riesgos de error material en los estados financieros, debido a fraude o error, diseñamos y aplicamos procedimientos de auditoría para responder a dichos riesgos y obtenemos evidencia de auditoría suficiente y adecuada para proporcionar una base para nuestra opinión. El riesgo de no detectar un error material debido a un fraude es más elevado que en el caso de una incorrección material debido a error, ya que el fraude puede implicar colusión, falsificación, omisiones deliberadas, manifestaciones intencionadamente erróneas o la vulneración del control interno.
- Obtenemos conocimiento del control interno relevante para la auditoría con el fin de diseñar procedimientos de auditoría que sean adecuados en función de las circunstancias y no con la finalidad de expresar una opinión sobre la eficiencia del control interno de la Sucursal.
- Evaluamos si las políticas contables aplicadas son apropiadas y que las estimaciones contables sean razonables, así como las respectivas divulgaciones efectuadas por la Administración.
- Concluimos sobre lo adecuado de la utilización, por parte de la Administración, del principio contable de empresa en marcha y, basándonos en la evidencia de auditoría obtenida, concluimos sobre si existe o no una incertidumbre material relacionada con hechos o condiciones que pueden generar dudas significativas sobre la capacidad de la Sucursal para continuar como empresa en marcha. Si concluimos que existe una incertidumbre material, se requiere que llamemos la atención en nuestro informe de auditoría sobre la correspondiente información revelada en los estados financieros o, si dichas revelaciones no son adecuadas, que expresemos una opinión calificada. Nuestras conclusiones se basan en la evidencia de auditoría obtenida hasta la fecha de nuestro informe de auditoría. Sin embargo,



Alstom Transport S.A. (Sucursal Ecuador)  
Quito, 31 de mayo del 2018

hechos o condiciones futuros pueden llevar a que la Sucursal no continúe como una empresa en funcionamiento.

- Evaluamos la presentación global, la estructura y el contenido de los estados financieros, incluida la información revelada, y si los estados financieros representan las transacciones y hechos correspondientes de modo que logran su presentación razonable.

Comunicamos a los responsables de la Administración de la Sucursal en relación con, entre otras cuestiones, el alcance y el momento de realización de las auditorías planificadas y los hallazgos significativos de la auditoría, así como cualquier deficiencia significativa del control interno que identificamos en el transcurso de la auditoría.

*PricewaterhouseCoopers*

No. de Registro en la Superintendencia  
de Compañías, Valores y Seguros: 011

*Carlos R. Cruz*

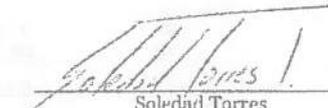
Carlos R. Cruz  
Representante Legal  
No. de Licencia Profesional: 25984

**ALSTOM TRANSPORT S.A. (Sucursal Ecuador)**

**ESTADO DE SITUACIÓN FINANCIERA**  
**AL 31 DE DICIEMBRE DEL 2017**  
 (Expresado en dólares estadounidenses)

ACTIVOS	Nota	2017	2016
<b>Activos corrientes</b>			
Efectivo y equivalentes de efectivo	6	7,336,066	1,036,789
Cuentas por cobrar comerciales	7	1,142,601	416,818
Cuentas por cobrar a compañías relacionadas	12	238,803	412,203
Otras cuentas por cobrar		34,171	212,627
Impuestos por recuperar	16	76,778	82,302
<b>Total activos corrientes</b>		<u>8,828,419</u>	<u>2,160,739</u>
<b>Activos no corrientes</b>			
Activos fijos	8	30,299	46,961
Activos intangibles		18,759	36,638
<b>Total activos no corrientes</b>		<u>49,058</u>	<u>83,599</u>
<b>Total activos</b>		<u>8,877,477</u>	<u>2,244,338</u>

Las notas explicativas anexas son parte integrante de los estados financieros.

  
 Soledad Torres  
 Representante Legal

  
 Jorge Heras M.  
 Contador

ALSTOM TRANSPORT S.A. (Sucursal Ecuador)

ESTADO DE SITUACIÓN FINANCIERA  
AL 31 DE DICIEMBRE DEL 2017  
(Expresado en dólares estadounidenses)

PASIVOS Y PATRIMONIO	Nota	2017	2016
<b>PASIVO</b>			
<b>Pasivos corrientes</b>			
Obligaciones con instituciones financieras	11	200,276	-
Beneficios sociales a empleados	15	320,172	141,630
Cuentas por pagar proveedores y otras cuentas por pagar	9	295,687	171,360
Cuentas por pagar a compañías relacionadas	12	105,494	-
Impuestos por pagar	16	11,517	23,095
Anticipos de clientes	13	7,273,521	202,187
Ingresos diferidos	14	-	2,213,418
Impuesto a la renta por pagar	16	125,273	-
<b>Total pasivos corrientes</b>		<b>8,331,940</b>	<b>2,751,690</b>
<b>Pasivos no corrientes</b>			
Pasivo por impuestos diferidos	11	46,350	-
<b>Total pasivos corrientes</b>		<b>46,350</b>	<b>-</b>
<b>Total pasivos</b>		<b>8,378,290</b>	<b>2,751,690</b>
<b>PATRIMONIO</b>			
<b>Capital Social</b>			
Capital asignado	21	12,500	12,500
Resultados acumulados	22	486,687	(519,852)
<b>Total patrimonio</b>		<b>499,187</b>	<b>(507,352)</b>
<b>Total pasivos y patrimonio</b>		<b>8,877,477</b>	<b>2,244,338</b>

Las notas explicativas anexas son parte integrante de los estados financieros.

  
Soledad Torres  
Representante Legal

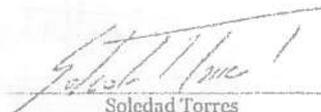
  
Jorga Heras M.  
Contador

ALSTOM TRANSPORT S.A. (Sucursal Ecuador)

ESTADO DE RESULTADOS INTEGRALES  
POR EL AÑO TERMINADO EL 31 DE DICIEMBRE DEL 2017  
(Expresado en dólares estadounidenses)

	Nota	2017	2016
Ingresos por servicios de construcción	18	4,620,933	3,309,123
Costos de construcción	19	<u>(3,481,040)</u>	<u>(4,631,554)</u>
Utilidad (pérdida) operacional		1,139,893	(1,322,431)
Otros (Gastos) Ingresos, neto	20	<u>(481,728)</u>	<u>408,595</u>
Utilidad (Pérdida) antes de Impuesto a la renta		658,165	(913,836)
Impuesto a la renta	17	<u>(171,624)</u>	-
Utilidad (pérdida) neta y resultado integral del año		<u>486,541</u>	<u>(913,836)</u>

Las notas explicativas anexas son parte integrante de los estados financieros.

  
Soledad Torres  
Representante Legal

  
Jorge Heras M.  
Contador

ALSTOM TRANSPORT S.A. (Sucursal Ecuador)

ESTADO DE CAMBIOS EN EL PATRIMONIO  
POR EL AÑO TERMINADO EL 31 DE DICIEMBRE DEL 2017  
(Expresado en dólares estadounidenses)

	Capital asignado	Aportes de capital	Resultados acumulados	Total
Saldos al 1 de enero del 2016	12,500	-	393,984	406,484
Pérdida neta del año	-	-	(913,836)	(913,836)
Saldos al 31 de diciembre del 2016	12,500	-	(519,852)	(507,352)
Aportes de capital de Casa Matriz (Nota 22)	-	520,000	-	520,000
Compensación de pérdidas (Nota 22)	-	(520,000)	520,000	-
Utilidad neta del año	-	-	486,541	486,541
Saldos al 31 de diciembre del 2017	12,500	-	486,689	499,187

Las notas explicativas anexas son parte integrante de los estados financieros.

  
Soledad Torres  
Representante Legal

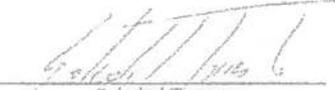
  
Jorge Heras M  
Contador

ALSTOM TRANSPORT S.A. (Sucursal Ecuador)

ESTADO DE FLUJOS DE EFECTIVO  
 POR EL AÑO TERMINADO EL 31 DE DICIEMBRE DEL 2017  
 (Expresado en dólares estadounidenses)

	Notas	2017	2016
<b>Flujo de efectivo de las actividades de operación:</b>			
Utilidad (Pérdida) antes de impuesto a la renta		658,165	(913,836)
Más (menos) cargos (créditos) a resultados que no representan movimiento de efectivo:			
Provisión participación a trabajadores	14	118,735	-
Amortización de activos intangibles		17,880	25,179
Depreciación de activos fijos	8	16,662	16,663
Bajas de activos intangibles		-	1,316
Ingresos diferidos		(2,213,418)	(3,309,127)
		(1,401,976)	(4,179,801)
<b>Cambios en activos y pasivos</b>			
Cuentas por cobrar comerciales		(725,783)	5,494,660
Cuentas por cobrar de compañías relacionadas		203,722	192,860
Otras cuentas por cobrar		148,134	(156,975)
Impuestos por recuperar		5,524	(21,949)
Cuentas por pagar a proveedores y otras cuentas por pagar		124,325	(740,074)
Cuentas por pagar a compañías relacionadas		105,494	-
Beneficios sociales a empleados		59,806	5,528
Impuestos por pagar		113,694	(106,563)
Anticipos de clientes		7,071,334	(272,780)
Impuesto a la renta devengado	17	5,704,274	213,906
		(125,273)	-
Efectivo neto provisto por las actividades de operación		5,879,001	213,906
<b>Flujo de efectivo de las actividades de financiamiento:</b>			
Aportes recibidos de la Casa Matriz	22	520,000	-
Préstamos recibidos	11	200,276	-
Efectivo neto provisto por las actividades de financiamiento		720,276	-
Incremento neto de efectivo y equivalentes de efectivo		6,299,277	213,906
Efectivo y equivalentes de efectivo al inicio del año		1,036,789	822,881
Efectivo y equivalentes de efectivo al fin del año	6	7,336,066	1,036,789

Las notas explicativas anexas son parte integrante de los estados financieros.

  
 Soledad Torres  
 Representante Legal

  
 Jorge Heras M.  
 Contador

